

**ỦY BAN NHÂN DÂN  
TỈNH QUẢNG NGÃI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 3849/UBND-KTTH

Quảng Ngãi, ngày 27 tháng 9 năm 2013

V/v đề nghị bổ sung kế  
hoạch vốn TPCP giai đoạn  
2012-2015

Kính gửi Bộ Kế hoạch và Đầu tư

TRUNG TÂM CÔNG BÁO & TIN HỌC Q. NGÃI	
CV ĐẾN	Số:.....6660.....
	Ngày: 30 / 9 / 13.....
	Chuyên:.....

Căn cứ Nghị quyết số 104/NQ-CP ngày 06/9/2013 của Chính phủ về phiên họp Chính phủ thường kỳ tháng 8 năm 2013 và theo yêu cầu của Bộ kế hoạch và Đầu tư, UBND tỉnh Quảng Ngãi báo cáo và kính đề nghị Bộ Kế hoạch và Đầu tư bổ sung vốn giai đoạn 2012 – 2015 cho các dự án sử dụng vốn trái phiếu Chính phủ của tỉnh, như sau:

1. Đối với danh mục các dự án chuyển tiếp:

Danh mục các dự án đang thực hiện bằng vốn trái phiếu Chính phủ của tỉnh (danh mục dự án theo Nghị quyết số 881/NQ-UBTVQH12) được giao kế hoạch vốn giai đoạn 2012-2015 là 21 dự án (bao gồm cả Chương trình KCH trường lớp học), với kế hoạch vốn giai đoạn là 526,833 tỷ đồng. Đến nay, đa số các dự án đã hoàn thành; dự kiến còn 03 dự án được thực hiện chuyển tiếp các năm sau (gồm dự án Đường Trà Phong – Trà Thanh, dự án Đường ven biển Dung Quất – Sa Huỳnh (giai đoạn 1 đoạn Dung Quất – Trà Khúc) và dự án Di dân, tái định cư Hồ chứa nước Nước Trong thuộc Hợp phần Hồ Nước Trong). Trong đó:

- Dự án đường Trà Phong-Trà Thanh: được giao kế hoạch vốn giai đoạn là 27 tỷ đồng. Kế hoạch vốn giai đoạn của dự án đáp ứng được nhu cầu vốn đối với tổng mức đầu tư được duyệt.

- Dự án đường ven biển Dung Quất – Sa Huỳnh (giai đoạn 1 đoạn Dung Quất – Trà Khúc): được phê duyệt dự án tại Quyết định số 523/QĐ-UBND ngày 14/3/2007, với tổng mức đầu tư là 728 tỷ đồng. Lũy kế vốn trái phiếu Chính phủ đã bố trí cho dự án đến 31/12/2011 là 482,314 tỷ đồng và kế hoạch vốn giai đoạn 2012-2015 của dự án đã được Thủ tướng Chính phủ giao là 172,528 tỷ đồng, còn thiếu 73 tỷ đồng so với tổng mức đầu tư được duyệt.

Do thời gian từ ngày phê duyệt dự án đến khi triển khai thực hiện đầu tư kéo dài và giá cả các loại nguyên, nhiên, vật liệu biến động tăng lớn nên đến năm 2012, sau khi có ý kiến thẩm định của Bộ Kế hoạch và Đầu tư, Bộ Tài chính, UBND tỉnh Quảng Ngãi đã phê duyệt quyết định điều chỉnh tổng mức đầu tư của dự án tại Quyết định số 926/QĐ-UBND ngày 20/6/2012, với tổng mức đầu tư điều chỉnh là 1.864,0 tỷ đồng, tăng 1.136 tỷ đồng so với tổng mức đầu tư cũ.

Như vậy, để thi công hoàn thành dự án Đường ven biển Dung Quất – Sa Huỳnh (giai đoạn 1 đoạn Dung Quất – Trà Khúc), cần bổ sung vốn trái phiếu Chính phủ giai đoạn 2012-2015, với kế hoạch vốn bổ sung là 1.208,6 tỷ đồng.

- Dự án Di dân, tái định cư Hồ chứa nước Nước Trong là một dự án thuộc Hợp phần Hồ Nước Trong, được phê duyệt tại Quyết định số 270/QĐ-UBND ngày 17/02/2009 với tổng mức đầu tư là 372,777 tỷ đồng. Với kế hoạch vốn giai đoạn 2012-2015 là 200 tỷ đồng và đã được bố trí đủ vốn trái phiếu Chính phủ.

Song, đến năm 2012, dự án đã được điều chỉnh tổng mức đầu tư (*theo ý kiến thẩm định vốn của Bộ Kế hoạch và Đầu tư, Bộ Tài chính*) với tổng mức đầu tư điều chỉnh là 656,141 tỷ đồng (tại Quyết định số 1908/QĐ-UBND ngày 22/11/2012), tăng 283,364 tỷ đồng so với tổng mức đầu tư ban đầu. Theo ý kiến của Bộ Kế hoạch và Đầu tư, Bộ Tài chính thì dự án được chấp thuận bố trí vốn từ nguồn hỗ trợ có mục tiêu ngân sách Trung ương. Tuy nhiên, đến nay Trung ương vẫn chưa phân bổ vốn để thực hiện phần điều chỉnh tăng của dự án.

Do nhu cầu cấp thiết về vốn đầu tư để tiếp tục thực hiện dự án, nên UBND tỉnh Quảng Ngãi đề nghị được bổ sung vốn trái phiếu Chính phủ giai đoạn 2012-2015 cho dự án Di dân, tái định cư Hồ chứa nước Nước Trong, với kế hoạch vốn cần bổ sung là 283 tỷ đồng.

## 2. Đối với danh mục dự án khởi công mới:

### a) Ngành Thủy lợi:

Dự án Tiêu úng, thoát lũ, chống sạt lở vùng hạ lưu sông Thoá: được phê duyệt đầu tư tại Quyết định số 527/QĐ-UBND ngày 31/3/2009 của Chủ tịch UBND tỉnh Quảng Ngãi, với tổng mức đầu tư là 338 tỷ đồng; đến nay, dự án đã được bố trí vốn thực hiện từ nguồn hỗ trợ có mục tiêu ngân sách Trung ương là 152 tỷ đồng.

Tại văn bản số 168/TB-VPCP ngày 25/5/2009 của Văn phòng Chính phủ về kết luận của Phó Thủ tướng Hoàng Trung Hải tại Hội nghị giao ban trực tuyến Ban điều phối, phát triển các vùng Kinh tế trọng điểm, Phó Thủ tướng Hoàng Trung Hải đã có ý kiến cho phép triển khai thực hiện dự án bằng nguồn vốn trái phiếu Chính phủ. Do vậy, UBND tỉnh Quảng Ngãi đề nghị Bộ Kế hoạch và Đầu tư bổ sung dự án này vào danh mục các dự án mới sử dụng vốn trái phiếu Chính phủ giai đoạn 2012-2015, với nhu cầu vốn trái phiếu Chính phủ dự kiến bổ sung giai đoạn 2012-2015 là 186 tỷ đồng.

### b) Ngành Giao thông:

- Dự án đường ven biển Dung Quất – Sa Huỳnh (giai đoạn 2 đoạn Trà Khúc – Sa Huỳnh): được phê duyệt quyết định điều chỉnh tổng mức đầu tư của dự án (tại Quyết định số 926/QĐ-UBND ngày 20/6/2012), với tổng mức đầu tư điều chỉnh là 3.790,0 tỷ đồng. Dự án đã được các Bộ, ngành Trung

ương thẩm định, đồng thời cho phép triển khai thực hiện bằng nguồn vốn trái phiếu Chính phủ. Đến nay, chủ đầu tư đã hoàn thành công tác khảo sát hiện trường, đo vẽ bản đồ địa chính và rà phá bom mìn, vật nổ. Tổng giá trị khối lượng hoàn thành đạt 0,9% so với tổng mức đầu tư (35/3.790 tỷ đồng).

Do vậy, UBND tỉnh Quảng Ngãi đề nghị được bổ sung dự án vào danh mục các dự án sử dụng vốn trái phiếu chính phủ giai đoạn 2012-2015, với nhu cầu vốn trái phiếu Chính phủ dự kiến bổ sung giai đoạn 2012-2015 là 1.500 tỷ đồng.

- Dự án mở rộng quốc lộ 1 đoạn km1045+780-km1063+877:

Tại buổi làm việc với tỉnh Quảng Ngãi vào ngày 13/9/2013, Thủ tướng Chính phủ đã đồng ý cho mở rộng quốc lộ 1 đoạn km1045+780 – km1063+877 (từ nút giao giữa đường Tịnh Phong – Cảng Dung Quất 2 với quốc lộ 1 đến nút giao giữa đường cao tốc Đà Nẵng – Quảng Ngãi với quốc lộ 1) phù hợp với quy mô chung của dự án là 04 làn xe cơ giới và 02 làn xe thô sơ (mặt cắt ngang rộng 20,5m). Tổng chiều dài tuyến là 18 km, với tổng mức đầu tư ước tính là 700 tỷ đồng (không kể phần vốn nâng cấp mặt đường theo đề án mở rộng, nâng cấp quốc lộ 1 đã được duyệt).

Do vậy, UBND tỉnh Quảng Ngãi đề nghị Bộ Kế hoạch và Đầu tư bổ sung dự án này vào danh mục dự án mới sử dụng vốn trái phiếu Chính phủ giai đoạn 2012-2015, với tổng vốn khoảng 700 tỷ đồng.

c) Ngành y tế:

Thực hiện Quyết định số 930/QĐ-TTg ngày 30/6/3009 của Thủ tướng Chính phủ về việc phê duyệt Đề án “Đầu tư xây dựng, cải tạo, nâng cấp các bệnh viện chuyên khoa lao, tâm thần, ung bướu, chuyên khoa nhi và một số bệnh viện đa khoa tỉnh thuộc miền núi, khó khăn sử dụng vốn trái phiếu Chính phủ và các nguồn vốn hợp pháp khác giai đoạn 2009-2013”, tỉnh Quảng Ngãi có 2 dự án thuộc đối tượng đầu tư bằng nguồn vốn trái phiếu Chính phủ được quy định tại quyết định trên, đó là:

- Dự án Bệnh viện Sản - Nhi tỉnh Quảng Ngãi được phê duyệt đầu tư tại Quyết định số 1611/QĐ-UBND ngày 25/10/2012 của Chủ tịch UBND tỉnh Quảng Ngãi, với tổng mức đầu tư là 497 tỷ đồng; đến nay, dự án đã được bố trí vốn thực hiện từ nguồn cân đối ngân sách địa phương là 15 tỷ đồng.

- Dự án Khoa ung bướu – Bệnh viện Đa khoa tỉnh Quảng Ngãi được phê duyệt đầu tư tại Quyết định số 1505a/QĐ-UBND ngày 30/10/2010 của Chủ tịch UBND tỉnh Quảng Ngãi, với tổng mức đầu tư là 225 tỷ đồng; đến nay, dự án chưa được bố trí vốn thực hiện đầu tư.

Hiện nay, không có bệnh viện nào của Trung ương được xây dựng trên địa bàn tỉnh; đồng thời, mặc dù đã tích cực kêu gọi đầu tư xây dựng bệnh viện theo phương thức xã hội hóa, nhưng do các nhà đầu tư đang gặp nhiều khó khăn về vốn và do điều kiện kinh tế tại tỉnh vẫn còn chậm phát triển, xét thấy việc đầu tư xây dựng bệnh viện khó đạt được hiệu quả kinh tế nên chưa có

bệnh viện tư nhân nào được đầu tư xây dựng. Công tác khám chữa, bệnh cho nhân dân tỉnh nhà chủ yếu tập trung tại Bệnh viện đa khoa tỉnh, tạo ra sự quá tải và làm giảm chất lượng chăm sóc sức khỏe nhân dân. Do vậy, UBND tỉnh Quảng Ngãi đề nghị được bổ sung 02 dự án trên vào danh mục các dự án mới sử dụng vốn trái phiếu Chính phủ giai đoạn 2012-2015, với nhu cầu vốn trái phiếu Chính phủ dự kiến bổ sung giai đoạn 2012-2015 là 707 tỷ đồng (gồm Dự án Bệnh viện Sản - Nhi tỉnh Quảng Ngãi là 482 tỷ đồng và Dự án Khoa ung bướu – Bệnh viện Đa khoa tỉnh Quảng Ngãi là 225 tỷ đồng).

*(Có phụ lục chi tiết kèm theo)*

UBND tỉnh Quảng Ngãi kính đề nghị Bộ Kế hoạch và Đầu tư xem xét, chấp thuận./.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Văn phòng Chính phủ;
- Bộ Tài chính;
- Bộ Giao thông vận tải;
- Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn;
- TT Tỉnh ủy;
- Thường trực HĐND tỉnh;
- CT, các PCT UBND tỉnh;
- Sở Kế hoạch và Đầu tư; Sở Tài chính;
- Sở Giao thông vận tải; Sở Nông nghiệp và PTNT;
- VPUB: CVP, PCVP, các phòng N/cứu, CBTH;
- Lưu: VT. P.KTTH. Vy452.



**TỔNG HỢP NHU CẦU BỔ SUNG VỐN TPCP GIAI ĐOẠN 2011-2015**

(Kèm theo Công văn số 1347/UBND-CTH, ngày 27/9/2013 của UBND tỉnh Quảng Ngãi)

Đơn vị: Triệu đồng

STT	Dự án	Số QĐ đầu tư, ngày, tháng, năm	Kế hoạch vốn TPCP đã được giao giải đoạn 2012- 2015		Số vốn đã bố trí đến hết 30/8/2013		Kế hoạch vốn TPCP còn lại của giai đoạn 2012-2015	Nhu cầu vốn TPCP giai đoạn 2014- 2015	Cơ sở pháp lý đề nghị bổ sung (Văn bản của Bộ Chính trị, Thủ tướng CP)	
			Tổng số	Trong đó: TPCP	Tổng số	Trong đó: TPCP				
A	Các dự án chuyển tiếp		2.520.141	2.520.141	372.528	898.734	898.234	128.815	1.492.592	
	<i>Ngành giao thông</i>									
1	Đường ven biển Dung Quất - Sa Huỳnh (giai đoạn 1 đoạn Dung Quất - Trà Khúc)	523/QĐ-UBND, 20/6/2012; 1878/QĐ- UBND 29/10/2008; 826/QĐ-UBND, 20/6/2012	1.864.000	1.864.000	172.528	606.922	606.422	48.420	1.208.658	5430/VPCP-KTN ngày 5/8/2012; 4126/BHKĐT- KTĐP&LT ngày 07/6/2012; 6826/BTC-ĐT ngày 22/5/2012
	<i>Ngành thủy lợi</i>									
2	Dự án Di dân, tái định cư Hồ chứa nước Nước Trong	270/QĐ-UBND, 17/02/2009; 1908/QĐ- UBND, 22/11/2012	656.141	656.141	200.000	291.812	291.812	80.395	283.934	3669/VPCP-KTN ngày 04/6/2012; 8533/VPCP ngày 26/10/2012
B	Các dự án KCM		5.550.000	5.383.000		167.000			3.093.000	
	<i>Ngành thủy lợi</i>									

STT	Dự án	Số QĐ đầu tư, ngày, tháng, năm	TMĐT		Kế hoạch vốn TPCP đã được giao giai đoạn 2012- 2015	Số vốn đã bố trí đến hết 30/8/2013		Kế hoạch vốn TPCP còn lại của giai đoạn 2012-2015	Nhu cầu vốn TPCP giai đoạn 2014- 2015	Cơ sở pháp lý đề nghị bổ sung (Văn bản của Bộ Chính trị, Thủ tướng CP)
			Tổng số	Trong đó: TPCP		Tổng số	Trong đó: TPCP			
3	Tiêu úng, thoát lũ, chống sạt lở vùng hạ lưu sông Thoa	527/QĐ-UBND ngày 31/3/2009	338.000	186.000		152.000			186.000	Theo Thông báo số 168/TB- VPCP ngày 25/5/2009 của Văn phòng Chính phủ về kết luận của Phó thủ tướng Hoàng Trung Hải tại Hội nghị giao ban trực tuyến ban điều phối, phát triển các vùng Kinh tế trọng điểm
	<b>Ngành giao thông</b>									
4	Đường ven biển Dung Quất - Sa Huỳnh (giai đoạn 2)	523/QĐ-UBND, 20/6/2012; 1878/QĐ- UBND 29/10/2008; 826/QĐ-UBND, 20/6/2012	3.790.000	3.790.000					1.500.000	Theo Thông báo số 156/TB- VPCP ngày 26/4/2012 của Văn phòng chính phủ về ý kiến kết luận của Phó thủ tướng Vũ Văn Ninh tại buổi làm việc với lãnh đạo tỉnh Quảng Ngãi
5	Dự án mở rộng quốc lộ 1 đoạn km1045+780- km1063+877		700.000	700.000					700.000	Theo ý kiến kết luận của Thủ tướng Chính phủ tại buổi làm việc với tỉnh Quảng Ngãi vào ngày 13/9/2013
	<b>Ngành Y tế</b>									
6	Bệnh viện Sản Nhi tỉnh Quảng Ngãi	1611/QĐ-UBND, 25/10/2012	497.000	482.000		15.000			482.000	Quyết định số 930/QĐ-TTg ngày 30/6/3009 của Thủ tướng Chính phủ

STT	Dự án	Số QĐ đầu tư, ngày, tháng, năm	TMĐT		Kế hoạch vốn TPCP đã được giao giai đoạn 2012- 2015	Số vốn đã bố trí đến hết 30/8/2013		Kế hoạch vốn TPCP còn lại của giai đoạn 2012-2015	Nhu cầu vốn TPCP giai đoạn 2014- 2015	Cơ sở pháp lý đề nghị bổ sung (Văn bản của Bộ Chính trị, Thủ tướng CP)
			Tổng số	Trong đó: TPCP		Tổng số	Trong đó: TPCP			
7	Khoa ung bướu - Bệnh viện Đa khoa tỉnh Quảng Ngãi	1505a/QĐ-UBND ngày 30/10/2010	225.000	225.000					225.000	Quyết định số 930/QĐ-TTg ngày 30/6/3009 của Thủ tướng Chính phủ